

**ỦY BAN NHÂN DÂN
QUẬN HÀ ĐÔNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3037/UBND-KT

Hà Đông, ngày 13 tháng 11 năm 2019

V/v tuyên truyền, giám sát giá sản phẩm sữa và TPCN dành cho trẻ em dưới 06 tuổi của một số doanh nghiệp đã kê khai giá

Kính gửi:

- Các phòng: Tài chính - Kế hoạch, Kinh tế;
- Trung tâm Văn hóa - thông tin;
- Đội quản lý thị trường số 26;
- UBND các phường.

UBND quận Hà Đông nhận được Văn bản số 4808/SCT-QLTM ngày 04/10/2019, số 4836/SCT-QLTM ngày 08/10/2019, số 4988/SCT-QLTM ngày 16/10/2019 của Sở Công Thương về cung cấp bảng kê khai giá bán buôn, bán lẻ kê khai giá đối với sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi của Công ty TNHH B.Braun Việt Nam, Công ty cổ phần Traphaco, Công ty cổ phần kinh doanh thực phẩm Starfood (kèm theo Văn bản);

Về việc này Ủy ban nhân quận chỉ đạo như sau:

1. Trung tâm Văn hóa - Thông tin và Thể thao, UBND các phường:

- Đăng tải thông tin trên cổng thông tin điện tử của quận, phường và tuyên truyền trên hệ thống truyền thanh của quận, của phường danh sách giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng đối với sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi của các doanh nghiệp sản xuất, nhập khẩu đã kê khai giá với Sở Công Thương nêu trên để các tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm biết, thực hiện; người dân biết, giám sát giá bán lẻ của các tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm tại địa bàn quận đến người tiêu dùng.

- Khuyến cáo người dân cung cấp kịp thời thông tin về tổ chức, cá nhân bán sản phẩm đến người tiêu dùng cao hơn mức giá bán lẻ khuyến nghị đã kê khai giá của doanh nghiệp sản xuất, nhập khẩu nêu trên nhưng chưa thực hiện kê khai giá với phòng Tài Chính - Kế hoạch quận theo quy định (kèm theo bảng kê khai giá tại các Văn bản).

2. Phòng Tài chính - Kế hoạch:

- Rà soát, hướng dẫn, tiếp nhận biểu mẫu kê khai giá, thông báo giá của các tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi có đăng ký kinh doanh tại địa bàn quận trong trường hợp giá bán lẻ đến người tiêu dùng của tổ chức, cá nhân phân phối cao hơn giá bán lẻ khuyến nghị của doanh nghiệp sản xuất, nhập khẩu đã kê khai với Sở Công Thương nêu trên.

- Kiểm tra việc chấp hành các quy định về kê khai giá, thông báo giá của các tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa bàn quận theo quy định.

3. Đội quản lý thị trường số 26:

- Chủ trì, phối hợp với Phòng Tài chính - Kế hoạch, Kinh tế tăng cường công tác kiểm tra, giám sát việc thực hiện các quy định quản lý nhà nước về giá sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi đối với các tổ chức, cá nhân phân phối tại địa bàn quận, bao gồm: kê khai giá, thông báo giá, công bố giá, niêm yết giá, thực hiện mức giá bán lẻ đến người tiêu dùng so với giá đã kê khai, niêm yết, ...

- Đôn đốc tổ chức, cá nhân phân phối sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi có đăng ký kinh doanh tại địa bàn quận thực hiện nộp biểu mẫu kê khai giá, thông báo giá bán lẻ sản phẩm với Phòng Tài chính - Kế hoạch trong trường hợp giá bán lẻ sản phẩm đến người tiêu dùng của tổ chức, cá nhân phân phối cao hơn giá bán lẻ khuyến nghị của doanh nghiệp sản xuất, nhập khẩu đã kê khai nêu trên.

4. Phòng Kinh tế:

Phối hợp với Phòng Tài chính - Kế hoạch, Đội quản lý thị trường số 26 tăng cường kiểm tra, giám sát việc thực hiện các quy định quản lý nhà nước về giá sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi đối với các tổ chức, cá nhân phân phối trên địa bàn quận.

UBND quận yêu cầu thủ trưởng các đơn vị: Tài chính - Kế hoạch, Kinh tế, Đội Quản lý thị trường số 26, Trung tâm Văn hoá - Thông tin và Thể thao; Chủ tịch UBND các phường nghiêm túc thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- TT Quận ủy, HĐND, UBND quận;
- Lưu VT

TM.ỦY BAN NHÂN DÂN
KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Cán Thị Việt Hà



UBND THÀNH PHỐ HÀ NỘI
SỞ CÔNG THƯƠNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **4808** /SCT-QLTM

Hà Nội, ngày **04** tháng **10** năm **2019**

V/v cung cấp bảng kê khai giá bán lẻ
thực phẩm chức năng dành cho trẻ
em dưới 06 tuổi của Công ty TNHH
B.Braun Việt Nam

Kính gửi:

- Cục Quản lý thị trường Hà Nội;
- UBND các quận, huyện, thị xã.

Thực hiện Thông tư 08/2017/TT-BCT ngày 26/6/2017 của Bộ Công Thương quy định về đăng ký giá, kê khai giá sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi;

Công ty TNHH B.Braun Việt Nam đã thực hiện kê khai giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng của 01 sản phẩm thực phẩm chức năng mới với Sở Công Thương Hà Nội. Để tăng cường kiểm soát giá bán lẻ tới người tiêu dùng và làm căn cứ thực hiện việc kiểm tra, rà soát xác định, kê khai giá bán lẻ của thương nhân kinh doanh sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa phương, Sở Công Thương cung cấp mức giá kê khai đối với 01 sản phẩm mới của Công ty TNHH B.Braun Việt Nam (MSDN: 0100114064; Địa chỉ: Cụm Công nghiệp Thanh Oai, xã Bích Hòa, Huyện Thanh Oai, Hà Nội) có hiệu lực thực hiện từ ngày 07/10/2019 (*bảng mức giá kèm theo - Bảng mức giá này đã được đăng tải tại Website của Sở Công Thương Hà Nội, mục tin thương mại*).

Sở Công Thương thông báo để các cơ quan, đơn vị biết, phối hợp thực hiện kiểm tra giám sát./.

Nơi nhận:

- Như đề gửi;
- Bộ Công Thương (để b/c);
- Cục thuế Hà Nội (để p/h);
- Sở Tài chính (để p/h);
- Giám đốc Sở (để b/c);
- Thanh tra Sở (để p/hợp);
- Lưu VT, QLTM_(Hà).

(Mã HS: 000.00.02.H26-191002-0037)

KT. GIÁM ĐỐC

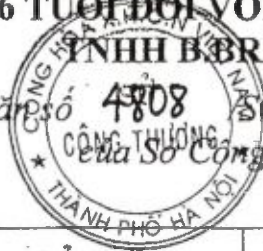
PHÓ GIÁM ĐỐC



Trần Thị Phương Lan

BẢNG KÊ KHAI GIÁ BÁN LẺ THỰC PHẨM CHỨC NĂNG DÀNH CHO TRẺ EM DƯỚI 06 TUỔI ĐỐI VỚI 01 SẢN PHẨM MỚI CỦA CÔNG TY TNHH B. BRAUN VIỆT NAM

(Kèm theo Công văn số 4808 SCT-QLTM ngày 04 tháng 10 năm 2019 của Sở Công Thương Hà Nội)



DVT: Đồng/Chai

| STT | Tên sản phẩm | Trọng lượng | Đơn vị tính | Mức giá kê khai bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng | Ngày bắt đầu hiệu lực của mức giá |
|-----|--|-------------|-------------|--|-----------------------------------|
| 1 | Thực phẩm dinh dưỡng y học - Nutricomp® Drink Plus (Vị vani) | 200 ml | Chai | 55.000 | 07/10/2019 |

(Mức giá trên đã bao gồm 10% thuế VAT)



UBND THÀNH PHỐ HÀ NỘI
SỞ CÔNG THƯƠNG

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **4836** /SCT- QLTM

Hà Nội, ngày **08** tháng **10** năm 2019

V/v cung cấp bảng kê khai giá bán lẻ
sản phẩm sữa dành cho trẻ em dưới
06 tuổi của Công ty Cổ phần
Traphaco

Kính gửi:

- Cục Quản lý thị trường Hà Nội;
- UBND các quận, huyện, thị xã.

Thực hiện Thông tư 08/2017/TT-BCT ngày 26/6/2017 của Bộ Công Thương quy định về đăng ký giá, kê khai giá sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi;

Công ty Cổ phần Traphaco đã thực hiện kê khai giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng của 03 sản phẩm sữa mới với Sở Công Thương Hà Nội. Để tăng cường kiểm soát giá bán lẻ tới người tiêu dùng và làm căn cứ thực hiện việc kiểm tra, rà soát xác định, kê khai giá bán lẻ của thương nhân kinh doanh sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa phương, Sở Công Thương cung cấp mức giá kê khai đối với 03 sản phẩm mới của Công ty Cổ phần Traphaco (MSDN: 0100108656; Địa chỉ: Số 75 Phố Yên Ninh, Phường Quán Thánh, Quận Ba Đình, Quận Ba Đình, Hà Nội) có hiệu lực thực hiện từ ngày 08/10/2019 (*bảng mức giá kèm theo - Bảng mức giá này đã được đăng tải tại Website của Sở Công Thương Hà Nội, mục tin thương mại*).

Sở Công Thương thông báo để các cơ quan, đơn vị biết, phối hợp thực hiện kiểm tra giám sát./.

Nơi nhận:

- Như đề gửi;
- Bộ Công Thương (để b/c);
- Cục thuế Hà Nội (để p/h);
- Sở Tài chính (để p/h);
- Giám đốc Sở (để b/c);
- Thanh tra Sở (để p/hợp);
- Lưu VT, QLTM_(Hà).

(Mã HS: 000.00.02.H26-191004-0117)

KT. GIÁM ĐỐC

PHÓ GIÁM ĐỐC



Phan Thị Phương Lan

**BẢNG KÊ KHAI GIÁ BÁN LẺ SẢN PHẨM SỮA DÀNH CHO TRẺ EM
DƯỚI 06 TUỔI ĐỐI VỚI 03 SẢN PHẨM MỚI CỦA CÔNG TY CỔ PHẦN
TRAPHACO**

(Kèm theo Công văn số 4936 /SCT-QLTM ngày 08 tháng 10 năm 2019
của Sở Công Thương Hà Nội)



ĐVT: Đồng/Lon

| STT | Tên sản phẩm | Trọng lượng | Đơn vị tính | Mức giá kê khai bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng | Ngày bắt đầu hiệu lực của mức giá |
|-----|--|-------------|-------------|--|-----------------------------------|
| 1 | New Zealand Gold Infant Formula Stage 1 | 900g | Lon | 530.000 | 08/10/2019 |
| 2 | New Zealand Gold Follow On Formula Stage 2 | 900g | Lon | 500.000 | 08/10/2019 |
| 3 | New Zealand Gold Toddler Formula Stage 3 | 900g | Lon | 450.000 | 08/10/2019 |

(Mức giá trên đã bao gồm 10% thuế VAT)



UBND THÀNH PHỐ HÀ NỘI
SỞ CÔNG THƯƠNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **4998** /SCT-QLTM

Hà Nội, ngày **16** tháng **10** năm 2019

V/v cung cấp bảng kê khai giá bán lẻ
sản phẩm sữa dành cho trẻ em dưới
06 tuổi của Công ty Cổ phần Kinh
doanh thực phẩm Starfood

Kính gửi:

- Cục Quản lý thị trường Hà Nội;
- UBND các quận, huyện, thị xã.

Thực hiện Thông tư 08/2017/TT-BCT ngày 26/6/2017 của Bộ Công Thương quy định về đăng ký giá, kê khai giá sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi;

Công ty Cổ phần Kinh doanh thực phẩm Starfood đã thực hiện kê khai giá bán lẻ khuyến nghị đến người tiêu dùng của 02 sản phẩm sữa mới với Sở Công Thương Hà Nội. Để tăng cường kiểm soát giá bán lẻ tới người tiêu dùng và làm căn cứ xác định việc kê khai giá bán lẻ của thương nhân kinh doanh sản phẩm sữa và thực phẩm chức năng dành cho trẻ em dưới 06 tuổi tại địa phương, Sở Công Thương cung cấp mức giá kê khai đối với 02 sản phẩm mới của Công ty Cổ phần Kinh doanh thực phẩm Starfood (MSDN: 0108263727; Địa chỉ: Tầng 1-B9, Khu Đô Thị Đại Kim, Định Công, Phố Nguyễn Cảnh Dị, Phường Đại Kim, Quận Hoàng Mai, Hà Nội) có hiệu lực thực hiện từ ngày 16/10/2019 (bảng mức giá kèm theo - Bảng mức giá này đã được đăng tải tại Website của Sở Công Thương Hà Nội, mục tin thương mại).

Sở Công Thương thông báo để các cơ quan, đơn vị biết, phối hợp thực hiện và kiểm tra giám sát./.

Nơi nhận:

- Như đề gửi;
- Bộ Công Thương (để b/c);
- Cục thuế Hà Nội (để p/h);
- Sở Tài chính (để p/h);
- Giám đốc Sở (để b/c);
- Thanh tra Sở (để p/hợp);
- Lưu VT, QLTM_(Hà).

(Mã HS: 000.00.02.H26-191014-0063)

KT.GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC



Trần Thị Phương Lan

